

Főoldal&gt;Jogi lépések indítása&gt;Költségmentesség

Költségmentesség

Luxemburg

**1 Milyen költségekkel járnak a bírósági eljárások, és általában ki viseli őket?**

A következő perköltségek fizethetők meg költségmentesség útján:

- az illetékbélyeg és a bejegyzési illeték,
- a bírósági hivatal díja,
- a bírósági végrehajtók díjai és költségei,
- a szakértők díjai és költségei,
- a fordítók és a tolmácsok díjai,
- a közjegyzők díjai és költségei,
- a tanúnak fizetendő térítés,
- az utazási költségek,
- a közzétételi költségek,
- az ügyvédek díjai és költségei,
- a nyilvántartásba vétellel, a jelzáloggyal és kézzzáloggal kapcsolatos illetékek és díjak,
- a külföldi jogot tanúsító okiratok (*certificats de coutume*) díjai.

**2 Mit jelent pontosan a költségmentesség?**

Az a természetes személy, aki nem rendelkezik elegendő anyagi eszközzel, a költségmentesség révén konkrét ügyben ügyvéd részéről jogi segítségnyújtásban vagy jogi tanácsadásban részesülhet.

**3 Milyen követelmények vonatkoznak a költségmentesség megadására?**

Az a személy, aki nem rendelkezik elegendő anyagi eszközzel, a jogai védelme érdekében költségmentességre jogosult, feltéve hogy:

- luxemburgi állampolgár, vagy
- olyan külföldi állampolgár, aki Luxemburgban tartózkodási engedéllyel rendelkezik, vagy
- az Európai Unió tagállamának állampolgára, vagy
- olyan külföldi állampolgár, aki nemzetközi szerződés alapján a költségmentesség szempontjából a luxemburgi állampolgárokkal azonos jogállással rendelkezik, vagy
- az országban jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgár a munka törvénykönyvének (*Code du travail*) 572-7. cikke szerint fizetendő díjazás megtérítése tekintetében.

A menedéjjoggal, az ország területére történő beutazással, a tartózkodással, a letelepedési joggal és a külföldi állampolgárok kitoloncolásával kapcsolatos eljárásokban bármilyen más külföldi állampolgárnak is költségmentesség biztosítható, ha nem rendelkezik elegendő anyagi eszközzel.

Azt, hogy a kérelmező vagyona elégtelen-e, a kérelmező és a háztartás többi tagjának teljes bruttó jövedelme és tőkéje alapján értékelik.

A költségmentességet megtagadják azoktól a személyektől, akik olyan keresetet nyújtanak be, amely eleve észszerűtlennek tűnik, amelynek vélhetően nem fognak helyt adni, illetve amelynek célja aránytalanul tűnik a várható költségekhez képest.

**4 Minden típusú eljárásra vonatkozik a költségmentesség?**

Költségmentesség a peres eljárások felpereseinek és alpereseinek, valamint a nemperes eljárások kérelmezőinek és kérelmezettjeinek biztosítható, függetlenül attól, hogy az eljárásra bíróság előtt vagy bíróságon kívül kerül-e sor. Az a rendes bíróságokhoz vagy a közigazgatási bíróságokhoz benyújtott bármely keresettel összefüggésben kérhető.

Költségmentesség a biztosítási intézkedések, valamint a bírósági határozat és bármely egyéb végrehajtható eszköz végrehajtására irányuló eljárás esetében is engedélyezhető.

Nem engedélyezhető azonban a gépjármű-tulajdonosoknak az ilyen gépjárművek használatából eredő jogviták tekintetében. Hasonlóképpen nem engedélyezhető az üzlettulajdonosoknak, a gyártóknak, a kézműveseknek és a szakembereknek az üzleti vagy szakmai tevékenységükkel összefüggő jogvitákkal kapcsolatban, kivéve a rendkívüli és kellően megalapozott eseteket, továbbá általában szintén nem engedélyezhető a költségmentességet kérelmező személy spekulatív tevékenységéből eredő jogvita esetén.

**5 Szükség esetén igénybe vehető különleges eljárás?**

Szükséghelyzetben az illetékes ügyvédi kamara elnöke (*Bâtonnier de l'Ordre des Avocats*) minden további formáság nélkül ideiglenesen költségmentességet biztosíthat az általa meghatározott intézkedések tekintetében.

**6 Hol szerezhetem be a költségmentesség iránti kérelem nyomtatványát?**

A költségmentesség iránti kérelem benyújtására szolgáló nemzeti formanyomtatvány Luxemburgban a Központi Szociális Ellátó Szolgálatnál (*Service Central d'Assistance Sociale*, tel.: 00 352 475821-1) igényelhető.

A nyomtatvány a [luxemburgi ügyvédi kamara](#) és a [diekirchi ügyvédi kamara](#) weboldaláról is letölthető.

**7 Mely dokumentumokat kell benyújtani a költségmentesség iránti kérelem nyomtatványával együtt?**

A költségmentesség iránti kérelemhez az alábbiakat kell mellékelni:

- a kérelmező személyazonosító okmányának másolata,
- a kérelmező és a vele egy háztartásban élő személyek [Közös Társadalombiztosítási Központnál történő bejegyzésének az igazolása](#) (*certificat d'affiliation au Centre Commun de la Sécurité Sociale – CCSS*),
- a kérelmezőre és háztartásának minden egyes tagjára vonatkozó fizetési bizonylatok (vagy a CCSS jövedelemigazolása (*certificat de revenu*)), a társadalmi befogadási rendszerből (*attestations de paiement du revenu d'inclusion sociale – REVIS*) származó jövedelemről, valamint a munkanélküli segély és a nyugdíj kifizetéséről, továbbá egyéb kifizetésekről szóló igazolások az utolsó három hónap tekintetében, a bruttó összegeket feltüntetve (a bankszámlakivonatokat nem elegendőek),

egy nulla egyenlegű igazolás a Nemzeti Szolidaritási Alap (Fonds national de solidarité) részéről a háztartás valamennyi tagja tekintetében, ha a háztartás az Alapból nem részesül kifizetésben, ha a háztartás tartásdíjban részesül, vagy tartásdíjat fizet, az átvett vagy kifizetett összeget tanúsító dokumentum (például az utolsó három hónapra vonatkozó bankszámlakivonatok), a luxemburgi adóhatóság (Administration des contributions directes) által a háztartás minden egyes tagja tekintetében kibocsátott, ingatlantulajdon fennállásáról vagy fenn nem állásáról szóló bizonyítvány, adott esetben igazoló dokumentumok a külföldön található ingatlanon fennálló tulajdonjogról, okirati bizonyíték az ingó vagyontárgyakról (készpénz, megtakarítások, részvények, kötvények stb.), ha a háztartás tagjai bérelt ingatlanban élnek, a bérleti szerződés másolata és a bérleti díj kifizetésének az utolsó három hónapra vonatkozó igazolásai, ha a háztartás jelzálogot törleszt, a havi törlesztőrészlet fizetésének igazolása, okirat bizonyíték az ingatlan és az ingó vagyomból származó bevételről, az adott üggyel kapcsolatos dokumentumok.

#### **8 Hová kell benyújtanom a költségmentesség iránti kérelmemet?**

A kérelmező tartózkodási helye szerinti ügyvédi kamara elnöke vagy az elnök megbízottja dönt a költségmentesség megadásáról. A külföldi illetőségű személyek tekintetében a Luxemburgi Ügyvédi Kamara elnöke vagy annak megbízottja határoz.

#### **9 Hogyan tudhatom meg, hogy jogosult vagyok-e költségmentességre?**

Az elnök határozatát postai úton kézbesítik Önnek.

#### **10 Mit kell tennem, ha jogosult vagyok költségmentességre?**

Az elnök a határozatában megadja a jogi segítségnyújtás teljesítésére kirendelt ügyvéd nevét, és felhívja Önt, hogy vegye fel a kapcsolatot az említett ügyvéddel.

#### **11 Ki választja meg az ügyvédemet, ha jogosult vagyok költségmentességre?**

Az elnök a kérelmező által szabadon kiválasztott ügyvédet rendeli ki, vagy ha a kérelmező nem választott ügyvédet, illetve a választását az elnök nem tartja megfelelőnek, az elnök a saját választása szerinti ügyvédet rendeli ki. Az akadályoztatás vagy érdekellentét esetének kivételével az ügyvéd köteles elfogadni a számára ily módon meghatározott utasításokat.

#### **12 Az eljárás minden költségére kiterjed a költségmentesség?**

A költségmentesség főszabály szerint az összes költséget fedezi azokkal az eljárásokkal és intézkedésekkel kapcsolatban, amelyek tekintetében engedélyezték (lásd az 1. pontot).

A költségmentesség azonban nem terjed ki az eljárási költségek megtérítésére (*indemnités de procédure*), valamint az eljárással kapcsolatos visszaélések és a rosszhiszemű eljárás miatt fizetendő kártérítésre.

#### **13 Ki viseli az egyéb költségeket, ha csak korlátozott mértékű költségmentességre vagyok jogosult?**

Luxemburgban nincs részleges költségmentesség.

#### **14 A fellebbezésekre is kiterjed a költségmentesség?**

Nem, ebből a célból új költségmentesség iránti kérelmet kell benyújtani.

#### **15 Megvonható-e a költségmentesség az eljárás befejezése előtt (vagy visszavonható-e akár az eljárás lezárása után)?**

Az ügyvédi kamara elnöke visszavonhatja a kérelmező költségmentességre való jogosultságát – akár azt az eljárást vagy intézkedést követően is, amelyre a költségmentességet engedélyezték –, ha kiderül, hogy a jogosultságot valótlan nyilatkozatok és helytelen dokumentumok alapján állapították meg. A költségmentességre való jogosultság abban az esetben is visszavonható, ha a kedvezményezett az eljárás vagy a vonatkozó intézkedések megvalósítása során, vagy az ilyen eljárás vagy intézkedés eredményeképpen olyan pénzügyi eszközökre tesz szert, amelyekkel ha rendelkezett volna a költségmentesség kérelmezésekor, arra nem lett volna jogosult. A költségmentesség kedvezményezettje, illetve a kirendelt ügyvéd köteles értesíteni az elnököt a kedvezményezett helyzetében bekövetkezett minden ilyen változásról.

Az elnök által a költségmentességre való jogosultság visszavonásáról hozott határozatot azonnal közlik az Igazságügyi Minisztériummal (Ministère de la Justice). A költségmentesség keretében már kifizetett összegek behajtása az illetékes adóhatóság (Administration de l'Enregistrement et des Domaines) feladata.

#### **16 Megtámadhatom-e a költségmentesség elutasítását?**

A kérelmező az elnök által a költségmentesség megtagadása vagy visszavonása tárgyában hozott határozattal szemben fellebbezést nyújthat be a Fegyelmi és Igazgatási Tanácshoz (Conseil disciplinaire et administratif), amely végleges határozatot hoz. A fellebbezést a Fegyelmi és Igazgatási Tanács elnökéhez kell benyújtani ajánlott levélben, az ügyvédi kamara elnöke által hozott határozat kézhezvételétől számított 10 napon belül. Ezt követően a Tanács vagy annak egyik megbízott tagja meghallgatja a kérelmezőt.

#### **17 Felfüggeszti-e a költségmentesség iránti kérelem az elévülési időt?**

A költségmentességi kérelem nem függeszti fel az elévülési időt.

#### **Kapcsolódó linkek**

[Luxemburgi Ügyvédi Kamara](#)

[Guichet.lu](#)

Utolsó frissítés: 06/03/2024

Ennek a lapnak a különböző nyelvi változatait az Európai Igazságügyi Hálózat tagállami kapcsolattartói tartják fenn. Az Európai Bizottság szolgálata készíti el a fordításokat a többi nyelvre. Előfordulhat, hogy az eredeti dokumentumon az illetékes tagállami hatóság által végzett változtatásokat a fordítások még nem tükrözik. Sem az Európai Igazságügyi Hálózat, sem a Bizottság nem vállal semmilyen felelősséget, illetve kötelezettséget az e dokumentumban közzétett vagy hivatkozott információk és adatok tekintetében. Az ezen oldalért felelős tagállam szerzői jogi szabályait a Jogi nyilatkozatban tekintheti meg.